

SPENT PRIMER CHUTE WITH TRANSPARENT TUBE - ARMANOV

Spent primer chute for Dillon 1050 - 1100 with transparent tube

Primer chute for spent primers replaces the blue plastic spent primer cup and bracket on the Dillon XL650, 750 and Super 1050/1100 reloading press.

It completely covers the spent primer ejection port, creating a fully enclosed pathway for spent primers.

Spent primers are routed through clear PVC tubing into any convenient waste container.

No more spent primers on the floor.

Primer chute fits your Dillon XL650/750.

It is fastened with two bolts (existing).

Installation time about 1-2 minutes.

1 meter of transparent tube included.

Also works great with large primers.

NO IMAGE
AVAILABLE

Included:

- Nylon chute
- 1 meter of transparent tube

Attention information for XL650 version only!

Armanov Primer Chute For Spent Primers for XL650 works fine with most XL650 machines.

However some oldest XL650's have a bit different cast platform (#22060) which our primer chute doesn't fit.

Please make sure that your XL650 has these two threaded holes on the bottom of the platform.

See photo below.



Attributes

- Name: ARMANOV Spent primer chute for Dillon 1050 - 1100 with transparent tube
- Manufacturer: ARMANOV
- Product no.: EU2009925
- Mfr. No.: 1050-TUB
- Material: PVC
- Delivery weight: 0.102kg
- EAN: 0650728064435

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den ARMANOV Spent Primer Chute mit transparentem Schlauch](#)
- [English: User Manual for ARMANOV Spent Primer Chute with Transparent Tube](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Français: Manuel d'utilisation pour le conduit d'amorces usagées ARMANOV avec tube transparent](#)
- [Italiano: Manuale Utente per il Tubo per Bossoli Usati ARMANOV con Tubo Trasparente](#)
- [Norsk: Brukermanual for ARMANOV Spent Primer Chute med Gjennomsiktig Rør](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Lejka do Zużytych Kapiszonów ARMANOV](#)
- [Suomi: ARMANOV SPENT PRIMER CHUTE WITH TRANSPARENT TUBE KÄYTTÖOHJEET](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för ARMANOV SPENT PRIMER CHUTE MED TRANSPARENT SLANG](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání ARMANOV SPENT PRIMER CHUTE S PRŮHLEDNOU TRUBKOU](#)

Sicherheitshinweise für den ARMANOV Spent Primer Chute mit transparentem Schlauch

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf des ARMANOV Spent Primer Chute mit transparentem Schlauch. Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen beim Wiederladen zu helfen, indem es die Entsorgung ausgebrannter Zündhütchen effizient und sicher gestaltet. Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv verwenden.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen oder Verschleiß.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist oder nicht ordnungsgemäß funktioniert.
- Befolgen Sie alle Anweisungen zur Installation und Nutzung, um Risiken zu vermeiden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Verwenden Sie das Produkt nur mit kompatiblen Wiederladepressen (z.B. Dillon XL650/750).
- Achten Sie darauf, dass die Installation korrekt durchgeführt wird, um ein Auslaufen oder andere Gefahren zu vermeiden.
- Verwenden Sie beim Umgang mit Zündhütchen immer geeignete Schutzhandschuhe.
- Entsorgen Sie ausgebrannte Zündhütchen gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährlichen Abfall.
- Vermeiden Sie es, den Schlauch zu knicken oder zu quetschen, um eine ordnungsgemäße Funktion zu gewährleisten.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Installation des Primerauslaufs:

- Entfernen Sie die blaue Kunststoffschale und Halterung von Ihrer Dillon Wiederladepresse.
- Setzen Sie den ARMANOV Spent Primer Chute an die vorgesehene Stelle.
- Befestigen Sie den Chute mit den beiden mitgelieferten Schrauben.
- Stellen Sie sicher, dass der Chute fest sitzt und keine Lücken aufweist.

2. Anschluss des transparenten Schlauchs:

- Schneiden Sie den mitgelieferten transparenten PVC-Schlauch auf die gewünschte Länge.
- Schließen Sie ein Ende des Schlauchs an den Primerauslauf an und führen Sie das andere Ende in den Abfallbehälter.
- Achten Sie darauf, dass der Schlauch nicht geknickt oder gequetscht wird.

3. Nutzung des Produkts:

- Überprüfen Sie regelmäßig, ob der Schlauch frei von Blockaden ist.
- Leeren Sie den Abfallbehälter regelmäßig, um ein Überlaufen zu vermeiden.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie den ARMANOV Spent Primer Chute und den transparenten Schlauch gemäß den örtlichen Vorschriften für Kunststoffabfälle.

- Stellen Sie sicher, dass ausgebrannte Zündhütchen sicher und gemäß den Vorschriften für gefährlichen Abfall entsorgt werden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder bei Fragen zu Sicherheitsanliegen wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder den Händler, bei dem Sie das Produkt erworben haben. Achten Sie darauf, alle relevanten Informationen über das Produkt bereitzustellen.

Vielen Dank, dass Sie sich für den ARMANOV Spent Primer Chute entschieden haben. Ihre Sicherheit und Zufriedenheit sind uns wichtig!

User Manual for ARMANOV Spent Primer Chute with Transparent Tube

Introduction

Thank you for purchasing the ARMANOV Spent Primer Chute with Transparent Tube. This product is designed to enhance your reloading experience by providing a safe and efficient way to collect spent primers. Please read this manual carefully to ensure safe usage and proper installation.

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose.
- Always follow the installation instructions to avoid any hazards.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Regularly inspect the product for any signs of wear or damage.
- Do not use the product if it is damaged or defective.
- Report any unsafe conditions or accidents to the appropriate authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- When installing the primer chute, ensure that the reloading press is turned off and unplugged.
- Use caution when handling the transparent tube to avoid pinching or cutting yourself.
- Ensure that the chute is securely fastened to prevent any dislodging during use.
- Do not overload the waste container to prevent spills or overflows.
- Avoid using the product in wet or humid environments to prevent damage to the materials.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Gather the necessary tools: a screwdriver and the provided bolts.
- Turn off and unplug your Dillon reloading press.
- Locate the existing threaded holes on the bottom of the platform of your Dillon XL650/750.
- Align the nylon chute with the holes and fasten it using the two bolts.
- Ensure that the chute completely covers the spent primer ejection port.
- Attach the included 1meter transparent tube to the chute, directing it towards your waste container.

2. Usage:

- Once installed, turn on your Dillon reloading press and begin reloading.
- Spent primers will be automatically routed through the transparent tube into the waste container.
- Monitor the waste container regularly to prevent overflow.

3. Maintenance:

- Periodically check the chute and tube for clogs or blockages.
- Clean the chute and tube with a damp cloth if necessary.
- Replace any damaged parts immediately to ensure continued safe operation.

Disposal Instructions

- Dispose of the product in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the product in general waste if it is damaged or defective.
- Contact local waste management services for guidance on proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any inquiries regarding safety, installation, or usage, please refer to the manufacturer's website or contact your local distributor for assistance.

Thank you for choosing ARMANOV. We hope you enjoy your reloading experience with our Spent Primer Chute. Stay safe and happy reloading!

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

Introducción

Gracias por elegir el embudo para cartuchos usados Armanov con tubo transparente. Este producto está diseñado para mejorar tu experiencia de recarga y asegurar un manejo seguro de los cartuchos usados. Por favor, lee atentamente esta guía de seguridad para asegurar un uso adecuado y seguro.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto esté instalado correctamente antes de usarlo.
- Mantén el área de trabajo limpia y libre de obstrucciones.
- Usa siempre equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad y guantes.
- No uses el embudo para ningún propósito diferente al que fue diseñado.
- Mantén el embudo fuera del alcance de los niños y de grupos vulnerables.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Verifica que tu prensa de recarga Dillon XL650/750 tenga los dos agujeros roscados en la parte inferior de la plataforma antes de la instalación.
- Asegúrate de que el tubo transparente esté correctamente conectado al embudo para evitar derrames.
- No sobrecargues el embudo. Si notas que se obstruye, detén el uso y limpia el embudo antes de continuar.
- No intentes modificar el embudo o el tubo. Cualquier modificación puede resultar en un mal funcionamiento y riesgo de lesiones.
- Si el embudo presenta signos de daño, como grietas o deformaciones, deja de usarlo inmediatamente y reemplázalo.

Instrucciones para la Instalación y el Uso

1. Instalación del Embudo:

- Retira la taza y el soporte de plástico azul de la prensa de recarga Dillon XL650/750.
- Alinea el embudo con los dos agujeros roscados en la parte inferior de la plataforma.
- Fija el embudo utilizando los dos tornillos existentes. Asegúrate de que esté bien ajustado.

2. Conexión del Tubo:

- Toma el tubo de PVC transparente de 1 metro incluido en el paquete.
- Conecta un extremo del tubo al embudo y el otro extremo a un contenedor de desechos adecuado.
- Asegúrate de que el tubo esté libre de obstrucciones y bien conectado en ambos extremos.

3. Uso del Embudo:

- Coloca la prensa de recarga en un área de trabajo estable y nivelada.
- A medida que recargas y expeles los cartuchos usados, estos se dirigirán automáticamente al tubo y al contenedor de desechos.
- Revisa periódicamente el tubo y el contenedor para evitar desbordes.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando el embudo o el tubo ya no sean utilizables, asegúrate de desecharlos de manera responsable.
- Consulta las normativas locales sobre la eliminación de plásticos y otros materiales.
- Si el embudo o el tubo están dañados, no los dejes en áreas públicas y asegúrate de que no representen

un riesgo para otros.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta o inquietud relacionada con la seguridad del producto, consulta con el punto de contacto de la UE correspondiente. Es importante que sepas que puedes reportar productos inseguros y accidentes a las autoridades pertinentes. Además, mantente informado sobre las actualizaciones de retiros de productos a través de la plataforma de Safety Gate de la UE.

Esperamos que esta guía te ayude a utilizar el embudo para cartuchos usados Armanov de manera segura y efectiva. Si tienes más preguntas, no dudes en buscar asistencia.

Manuel d'utilisation pour le conduit d'amorces usagées ARMANOV avec tube transparent

Introduction

Merci d'avoir acheté le conduit d'amorces usagées ARMANOV avec tube transparent. Ce produit est conçu pour améliorer ton expérience de rechargement en offrant un moyen sûr et efficace de collecter les amorces usagées. Veuillez lire ce manuel attentivement pour garantir une utilisation sécurisée et une installation correcte.

Directives générales de sécurité

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement à des fins prévues.
- Suis toujours les instructions d'installation pour éviter tout risque.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Inspecte régulièrement le produit pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne pas utiliser le produit s'il est endommagé ou défectueux.
- Signale toute condition dangereuse ou accident aux autorités compétentes.

Précautions de sécurité spécifiques à l'utilisation

- Lors de l'installation du conduit d'amorces, assure-toi que la presse de rechargement est éteinte et débranchée.
- Fais attention en manipulant le tube transparent pour éviter de te pincer ou de te couper.
- Assure-toi que le conduit est solidement fixé pour éviter tout délogement pendant l'utilisation.
- Ne surcharge pas le conteneur de déchets pour éviter les déversements ou les débordements.
- Évite d'utiliser le produit dans des environnements humides ou mouillés pour prévenir les dommages aux matériaux.

Instructions pour l'installation et l'utilisation

1. Installation :

- Rassemble les outils nécessaires : un tournevis et les boulons fournis.
- Éteins et débranche ta presse de rechargement Dillon.
- Localise les trous filetés existants au bas de la plateforme de ta Dillon XL650/750.
- Aligne le conduit en nylon avec les trous et fixe-le à l'aide des deux boulons.
- Assure-toi que le conduit couvre complètement le port d'éjection des amorces usagées.
- Fixe le tube transparent de 1 mètre inclus au conduit, en le dirigeant vers ton conteneur de déchets.

2. Utilisation :

- Une fois installé, allume ta presse de rechargement Dillon et commence à recharger.
- Les amorces usagées seront automatiquement acheminées à travers le tube transparent dans le conteneur de déchets.
- Surveille régulièrement le conteneur de déchets pour éviter tout débordement.

3. Entretien :

- Vérifie périodiquement le conduit et le tube pour détecter d'éventuels blocages.
- Nettoie le conduit et le tube avec un chiffon humide si nécessaire.
- Remplace immédiatement toute pièce endommagée pour garantir une utilisation sûre continue.

Instructions de mise au rebut

- Dispose du produit conformément aux réglementations locales.
- Ne pas jeter le produit dans les déchets généraux s'il est endommagé ou défectueux.
- Contacte les services de gestion des déchets locaux pour obtenir des conseils sur les méthodes de mise au rebut appropriées.

Informations de contact pour un soutien supplémentaire

Pour toute question concernant la sécurité, l'installation ou l'utilisation, consulte le site Web du fabricant ou contacte ton distributeur local pour obtenir de l'aide.

Merci d'avoir choisi ARMANOV. Nous espérons que tu apprécieras ton expérience de rechargement avec notre conduit d'amorces usagées. Reste en sécurité et bon rechargement !

Manuale Utente per il Tubo per Bossoli Usati ARMANOV con Tubo Trasparente

Introduzione

Grazie per aver acquistato il Tubo per Bossoli Usati ARMANOV con Tubo Trasparente. Questo prodotto è progettato per migliorare la tua esperienza di ricarica fornendo un modo sicuro ed efficiente per raccogliere i bossoli usati. Ti invitiamo a leggere attentamente questo manuale per garantire un uso sicuro e una corretta installazione.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il prodotto venga utilizzato solo per il suo scopo previsto.
- Segui sempre le istruzioni di installazione per evitare qualsiasi rischio.
- Tieni il prodotto fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Ispeziona regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se è danneggiato o difettoso.
- Riporta eventuali condizioni pericolose o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni Specifiche di Sicurezza per l'Uso

- Quando installi il tubo per bossoli, assicurati che la pressa per ricarica sia spenta e scollegata.
- Fai attenzione quando maneggi il tubo trasparente per evitare di pizzicarti o tagliarti.
- Assicurati che il tubo sia fissato saldamente per prevenire qualsiasi dislocazione durante l'uso.
- Non sovraccaricare il contenitore dei rifiuti per evitare fuoriuscite o traboccamenti.
- Evita di utilizzare il prodotto in ambienti umidi o bagnati per prevenire danni ai materiali.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione:

- Raccogli gli strumenti necessari: un cacciavite e i bulloni forniti.
- Spegni e scollega la tua pressa per ricarica Dillon.
- Trova i fori filettati esistenti sul fondo della piattaforma della tua Dillon XL650/750.
- Allinea il tubo in nylon con i fori e fissalo utilizzando i due bulloni.
- Assicurati che il tubo copra completamente la porta di espulsione dei bossoli usati.
- Collega il tubo trasparente di 1 metro incluso al tubo, dirigendolo verso il tuo contenitore dei rifiuti.

2. Uso:

- Una volta installato, accendi la tua pressa per ricarica Dillon e inizia a ricaricare.
- I bossoli usati verranno automaticamente instradati attraverso il tubo trasparente nel contenitore dei rifiuti.
- Monitora regolarmente il contenitore dei rifiuti per prevenire traboccamenti.

3. Manutenzione:

- Controlla periodicamente il tubo e il tubo per eventuali ostruzioni o blocchi.
- Pulisci il tubo e il tubo con un panno umido se necessario.
- Sostituisci immediatamente eventuali parti danneggiate per garantire un funzionamento sicuro continuo.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci il prodotto in conformità alle normative locali.
- Non smaltire il prodotto nei rifiuti generali se è danneggiato o difettoso.
- Contatta i servizi di gestione dei rifiuti locali per indicazioni sui metodi di smaltimento appropriati.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per eventuali domande relative alla sicurezza, all'installazione o all'uso, ti invitiamo a consultare il sito web del produttore o a contattare il tuo distributore locale per assistenza.

Ti ringraziamo per aver scelto ARMANOV. Speriamo che tu possa godere della tua esperienza di ricarica con il nostro Tubo per Bossoli Usati. Rimani al sicuro e buona ricarica!

Brukermanual for ARMANOV Spent Primer Chute med Gjennomsiktig Rør

Introduksjon

Takk for at du har kjøpt ARMANOV Spent Primer Chute med gjennomsiktig rør. Dette produktet er designet for å forbedre din omladingsopplevelse ved å gi en trygg og effektiv måte å samle brukte primerer på. Vennligst les denne manualen nøye for å sikre trygg bruk og riktig installasjon.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet kun brukes til sitt tiltenkte formål.
- Følg alltid installasjonsinstruksjonene for å unngå farer.
- Hold produktet utilgjengelig for barn og sårbare personer.
- Inspiser produktet regelmessig for tegn på slitasje eller skade.
- Bruk ikke produktet hvis det er skadet eller defekt.
- Rapport eventuelle farlige forhold eller ulykker til de relevante myndighetene.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Når du installerer primerchuten, sørg for at omladingspressen er slått av og frakoblet.
- Vær forsiktig når du håndterer det gjennomsiktige røret for å unngå å klemme eller kutte deg selv.
- Sørg for at chuten er sikkert festet for å forhindre at den løsner under bruk.
- Ikke overbelast avfallsbeholderen for å unngå søl eller overfylling.
- Unngå å bruke produktet i våte eller fuktige miljøer for å forhindre skade på materialene.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Installasjon:

- Samle nødvendige verktøy: en skrutrekker og de medfølgende boltene.
- Slå av og frakoble din Dillon omladingspresse.
- Finn de eksisterende gjengede hullene på bunnen av plattformen til din Dillon XL650/750.
- Juster nylonchuten med hullene og fest den med de to boltene.
- Sørg for at chuten helt dekker utkastporten for brukte primerer.
- Fest det medfølgende 1 meter lange gjennomsiktige røret til chuten, og rett det mot avfallsbeholderen.

2. Bruk:

- Når installasjonen er fullført, slå på din Dillon omladingspresse og begynn omlading.
- Brukte primerer vil automatisk ledes gjennom det gjennomsiktige røret inn i avfallsbeholderen.
- Overvåk avfallsbeholderen regelmessig for å unngå overfylling.

3. Vedlikehold:

- Sjekk periodisk chuten og røret for blokkeringer.
- Rengjør chuten og røret med en fuktig klut hvis nødvendig.
- Bytt ut eventuelle skadede deler umiddelbart for å sikre fortsatt trygg drift.

Avfallsinstruksjoner

- Kaste produktet i samsvar med lokale forskrifter.
- Ikke kast produktet i vanlig avfall hvis det er skadet eller defekt.
- Kontakt lokale avfallshåndteringstjenester for veiledning om riktige avfallsmetoder.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle forespørsel om sikkerhet, installasjon eller bruk, vennligst referer til produsentens nettsted eller kontakt din lokale distributør for assistanse.

Takk for at du valgte ARMANOV. Vi håper du får glede av din omladingsopplevelse med vår Spent Primer Chute. Vær trygg og ha en god omlading!

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Lejka do Zużytych Kapiszonów ARMANOV

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup lejka do zużytych kapiszonów ARMANOV z przezroczystym wężem. Nasz produkt został zaprojektowany, aby zapewnić bezpieczne i efektywne usuwanie zużytych kapiszonów w procesie reloadingowym. Prosimy o zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa, aby zapewnić prawidłowe użytkowanie i minimalizować ryzyko związane z jego używaniem.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z przeznaczeniem, aby uniknąć potencjalnych zagrożeń.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń, które mogą wpłynąć na jego działanie.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci i osób nieuprawnionych.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne sytuacje lub wypadki do odpowiednich służb.

Specyficzne Środki Ostrożności podczas Użytkowania

- Upewnij się, że lejek jest prawidłowo zamocowany przed rozpoczęciem używania.
- Nie przeciążaj lejka, aby zapobiec zatorom.
- Używaj tylko zalecanego węża do odprowadzania zużytych kapiszonów.
- Nie próbuj modyfikować ani naprawiać produktu samodzielnie, aby uniknąć uszkodzeń.
- Zawsze nosić odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak rękawice, podczas obsługi zużytych kapiszonów.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Instalacja

- Upewnij się, że masz wszystkie potrzebne elementy: lejek nylonowy i 1 metr przezroczystego węża.
- Zlokalizuj dwa gwintowane otwory na spodzie platformy swojej prasy Dillon XL650/750.
- Przykręć lejek do platformy za pomocą dostarczonych śrub.
- Podłącz przezroczysty wąż PVC do lejka, upewniając się, że jest on dobrze osadzony.

2. Użytkowanie

- Po zainstalowaniu lejka, uruchom prasę do reloadingów.
- Zużyte kapiszony będą kierowane przez przezroczysty wąż do wybranego pojemnika na odpady.
- Regularnie sprawdzaj pojemnik, aby uniknąć jego przepełnienia.

Instrukcje Utylizacji

- Zużyte kapiszony należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Lejek i wąż można wyrzucić do odpadów plastikowych, jeśli są uszkodzone lub nieużywane.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, skontaktuj się z lokalnym punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

Podsumowanie

Zachowanie ostrożności podczas użytkowania lejka do zużytych kapiszonów ARMANOV jest kluczowe dla zapewnienia bezpieczeństwa. Prosimy o przestrzeganie powyższych wytycznych, aby korzystać z produktu w sposób bezpieczny i efektywny. Dziękujemy za wybór naszego produktu i życzymy udanego reloadingowania!

ARMANOV SPENT PRIMER CHUTE WITH TRANSPARENT TUBE KÄYTTÖOHJEET

Johdanto

Tervetuloa ARMANOV Spent Primer Chute with Transparent Tube tuotteen käyttöohjeeseen. Tämä tuote on suunniteltu käytettäväksi Dillon 1050 ja 1100 latauspainojen kanssa. Se tarjoaa turvallisen ja tehokkaan tavan kerätä käytetyt patruunat, mikä auttaa pitämään työtilasi siistinä ja turvallisenä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on asennettu ja käytetty ohjeiden mukaisesti.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden tai kulumisen varalta.
- Älä käytä tuotetta, jos siinä on näkyviä vaurioita tai jos se ei toimi oikein.
- Pidä tuote lasten ulottumattomissa.
- Ilmoita mahdollisista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista viranomaisille.
- Tarkista EU:n Safety Gate alustalta mahdolliset tuotevetoomukset.

Erityiset turvallisuusvarotoimet

- Varmista, että käytät vain suositeltuja materiaaleja ja tarvikkeita asennuksessa.
- Älä yritä muokata tai korjata tuotetta itse.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitettuun käyttötarkoitukseen.
- Varmista, että kaikki kiinnitykset ovat tiukkoja ennen käyttöä.
- Vältä tuotteen käyttöä, jos olet väsynyt tai keskittymiskyky on heikentynyt.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että sinulla on kaikki tarvittavat työkalut ja tarvikkeet.
- Kiinnitä yksikkö kahdella pultilla olemassa oleviin kiinnityspisteisiin.
- Varmista, että XL650:ssä on kaksi kierreaukkoa alareunassa ennen asennusta.
- Asennusaika on noin 12 minuuttia.

2. Käyttö

- Liitä läpinäkyvä PVCputki mukana olevaan yksikköön.
- Suuntaa käytetyt patruunat putken läpi keräysastiaan.
- Tarkista säännöllisesti, että putki ei ole tukossa.
- Poista käytetyt patruunat keräysastiasta säännöllisesti.

Hävitysohjeet

- Kierrätä käytetyt patruunat ja muu materiaali paikallisten kierrätysohjeiden mukaisesti.
- Älä heitä tuotetta tai sen osia tavalliseen sekajätteeseen.

Lisätietoja

Jos tarvitset lisätietoja tai tukea, ota yhteyttä tuotteen valmistajaan tai jälleenmyyjään. Varmista, että sinulla on kaikki tarvittavat tiedot, kuten tuotteen malli ja ostotiedot, valmiina.

Kiitos, että valitsit ARMANOV Spent Primer Chute with Transparent Tube tuotteen! Huolellinen käyttö ja ylläpito

varmistavat tuotteen pitkäikäisyyden ja turvallisuuden.

Säkerhetsinstruktioner för ARMANOV SPENT PRIMER CHUTE MED TRANSPARENT SLANG

Introduktion

Tack för att du valt ARMANOV Spent Primer Chute med transparent slang. Denna produkt är designad för att effektivt hantera använda tändhattar under omladdningsprocessen. För att säkerställa säker och effektiv användning av produkten, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd produkten endast enligt de angivna instruktionerna.
- Kontrollera produkten för skador innan användning. Använd inte en skadad produkt.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till myndigheterna.
- Håll dig uppdaterad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Se till att din Dillon XL650/750 har de nödvändiga gängade hålen på plattformens botten för att säkerställa korrekt installation.
- Använd endast den medföljande slangen för att leda använda tändhattar till avfallsbehållaren.
- Undvik att överfylla avfallsbehållaren för att förhindra spill.
- Använd skyddsglasögon och handskar vid hantering av tändhattar för att skydda mot eventuella skador.
- Undvik att placera händer eller andra föremål nära ejectionporten under användning.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av Primertut:

- Kontrollera att du har två skruvar för installation.
- Placera Primertut på din Dillon XL650/750 så att den täcker ejectionporten för använda tändhattar.
- Använd de medföljande skruvarna för att fästa Primertut på plats.
- Se till att installationen är säker och att inga delar är lösa.

2. Användning av Primertut:

- Anslut den transparenta PVCslangen till Primertut.
- För den andra änden av slangen till en lämplig avfallsbehållare.
- Under omladdningsprocessen, se till att använda tändhattar leds genom slangen till avfallsbehållaren.
- Kontrollera regelbundet att slangen inte är blockerad och att avfallsbehållaren inte är överfull.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Avlägsna använda tändhattar från avfallsbehållaren regelbundet för att undvika överfyllnad.
- Följ lokala föreskrifter för avfallshantering av använda tändhattar och andra komponenter.
- Kasta inte använda tändhattar i hushållsavfall. Kontrollera med lokala myndigheter för korrekt avfallshantering.

Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller mer information om produkten, vänligen kontakta din återförsäljare eller besök ARMANOV:s officiella webbplats för support och ytterligare resurser.

Tack för att du använder ARMANOV Spent Primer Chute med transparent slang. Vi önskar dig en säker och effektiv omladdningsupplevelse.

Návod k bezpečnému používání ARMANOV SPENT PRIMER CHUTE S PRŮHLEDNOU TRUBKOU

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili ARMANOV Spent Primer Chute s průhlednou trubkou. Tento výrobek je navržen tak, aby zlepšil proces přebíjení a zajistil bezpečné a efektivní odstraňování použitých zápalek. Tento návod vám poskytne důležité informace o bezpečném používání, instalaci a likvidaci produktu.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím výrobku si pečlivě přečtěte tento návod.
- Ujistěte se, že výrobek používáte v souladu s doporučeními výrobce.
- Zkontrolujte výrobek na poškození před každým použitím. Pokud je výrobek poškozen, nepoužívejte ho.
- Uchovávejte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Pokud máte jakékoli otázky nebo obavy ohledně bezpečnosti výrobku, obraťte se na výrobce.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Používejte výrobek pouze s kompatibilními lisami (Dillon XL650, 750 a Super 1050/1100).
- Při instalaci a používání výrobku dbejte na to, aby nedošlo k zablokování odpadní trubky.
- Nepoužívejte výrobek, pokud máte podezření, že je poškozen nebo nekompatibilní s vaším zařízením.
- Při manipulaci s použitými zápalkami dodržujte standardní bezpečnostní postupy, abyste se vyhnuli zranění.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava:

- Zkontrolujte, zda máte všechny komponenty, které jsou součástí balení: nylonový chodník a 1 metr průhledné trubky.
- Ujistěte se, že máte k dispozici potřebné nástroje (šroubovák).

2. Instalace:

- Odstraňte modrou plastovou nádobu na použité zápalky a držák na lisování.
- Upevněte nylonový chodník na platformu vašeho lisu pomocí dvou existujících šroubů.
- Připojte průhlednou PVC trubku k chodníku tak, aby vedla do vhodného odpadního kontejneru.

3. Používání:

- Zkontrolujte, zda je trubka správně připojena a neblokuje odpadní otvor.
- Při používání lisu sledujte, zda zápalky správně procházejí trubkou do kontejneru.
- Po dokončení přebíjení zkontrolujte, zda je výrobek v pořádku a zda nedošlo k poškození.

Pokyny k likvidaci

- Po použití výrobku se ujistěte, že je vyčištěn a zbaven všech použitých zápalek.
- Likvidujte použité zápalky v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nylonový chodník a PVC trubku lze likvidovat v souladu s místními předpisy o plastovém odpadu.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli otázky nebo potřebujete další podporu, obraťte se na výrobce prostřednictvím uvedeného kontaktu na obalu výrobku nebo na jeho webových stránkách.

Děkujeme, že dbáte na bezpečnost při používání našeho produktu. Vaše bezpečnost je pro nás na prvním místě!